

Cambridge University Press

978-0-521-10186-8 - 'The Lament for the South': Yu Hsin's 'Ai Chiang-Nan Fu'

William T. Graham

Index

[More information](#)

INDEX

- 'Account of Myself', 'Shu-shen fu', by Li Hsieh, 43, 190 n. 148
- 'Autumn Thoughts', 'Ch'iu hsing fu', by P'an Yüeh, 37, 189 n. 116
- 'Bamboo Cane', 'Chu chang fu', by Yü Hsin, 17, 184 n. 50, 189 n. 121
- Bear, Peter M., 171
- Black Mountain, Li-shan, site of tomb of Ch'in Shih-huang, 89, 103, 145, 161
- 'Bluebottles', 'Ch'ing ying fu', by Fu Hsien, 35, 188 n. 102
- 'Boats', 'Ch'uan fu', by Sun Ch'u, 30, 188 n. 66
- Broadview Park, Po-wang yüan, near Chien-k'ang, 43, 85, 139
- 'Bronze Bell Rhapsody', 'Chin ch'un fu', by Hsiao Kang, 29, 187 n. 56
- 'By the Candle', 'Tui-chu fu', by Yü Hsin, 32, 188 n. 81
- 'Cakes', 'Ping fu', by Shu Hsi, 28, 30, 187 n. 48
- 'Cane of Ch'iuang Bamboo', 'Ch'iuang-chu chang fu', by Yü Hsin, 189 n. 121
- Cassia Forest, Kuei-lin, park at Chien-k'ang, 75, 129
- Chan-lu sword, 67, 119
- Ch'ang-an (modern Sian in Shensi), capital of Former Han, Western Wei, and Northern Chou; rebuilt as capital of Sui and T'ang, 15
- Chang Ch'ien, 121, 195 n. 58
- Chang Heng, 'Rhapsody on the Two Capitals', 23–4, 57, 111, 126, 138, 186 n. 13; 'Meditation on Mystery', 42, 190 nn. 136 & 142; 'Returning to the Fields', 195 n. 61
- Chang Hua, 'Tailorbird', 33, 188 n. 90
- Chang-hua Tower, 95, 153
- Chang Hui-yen, 47, 191 n. 162
- Chang Jen-ch'ing, commentary on 'Lament', 171
- Chang Jung, 'The Sea', 28, 187 n. 42
- Chang Liao, 79, 132
- Ch'ang-lin, 93, 151–2
- Ch'ang-p'ing, site of battle, 75, 125, 129
- Changsha, capital of Hsiang-chou, 10
- Ch'ang-shan, the snake of, 71, 125
- ch'ang-shih*, Regular Attendant, 166
- Chang Shou-chieh, 175
- Chang T'ing-fang, 196 n. 74
- Chang Tsai, 'The Conquest of Wu', 186 n. 23
- Chang Tsan, 'Parting', 187 n. 57
- Chang Ying, commentary on 'Lament', 126
- Chao, late Chou state, 71, 95, 108, 125, 129–30, 155–6
- Chao, King of Chou, 119, 137
- Chao Ch'i, paraphrase of *Mencius*, 196 n. 73
- ch'ao-chuan hsüeh-shih*, Compiler, 167
- Chao, Florence, *see* Chao Yeh Chia-ying
- Chao Yeh Chia-ying, radio broadcasts on 'Lament', 171.
- Chao Yi, opinion of historian Li Yen-shou, 164
- Chen, constellation, 91
- Ch'en, Chou state, 159; dynasty, 11, 15, 109, 110, 137
- Ch'en Lin, poet, 195 n. 68
- Ch'en Pa-hsien, recapture of Chien-k'ang from Hou Ching, 11; restoration of Liang, 14; founding of Ch'en dynasty, 15; also, 87, 99, 131, 137, 142, 145
- Ch'en She, 117
- Ch'en Shih, 135
- Ch'en-ts'ang, 93, 150
- chen-tung Chiang-chüan*, General Defending the East, 143
- Ch'en Wan, 159
- Ch'en Yin-k'o, on origins and dating of 'Lament', 43, 173–4, 190 n. 150
- Cheng, Chou state, 77, 83, 93, 124, 130, 138, 146, 149
- Cheng Hsüan, commentator, 127, 173
- Chengtu, capital of Yi-chou, 12

- cheng-yüan lang*, Regular-Quota Attendant, 167
- Chi, ancient state famous for horses, 93, 149
- Chi, site of Shu-sun Ch'o's detention, 191 n. 7
- Ch'i, Chou state, 73, 89, 127, 141, 145; Southern Ch'i dynasty, 112, 139
- Chi Fu-hua, commentary on 'Lament', 171
- Ch'i Liang, widow of, 95, 154
- Chi-sun Yi-ju, 55, 109
- Chi-yang *chün*, 73, 126
- Chia Yi, 'The Owl', 33, 119, 188 n. 88; 'Mistakes of Ch'in', 110, 121; see also 148
- Ch'iang, proto-Tibetans, 112
- Chiang-chou, Hsiao Ta-hsin Military Governor of, 11; Yü Chien-wu named Military Governor of, 183 n. 30
- Chiang-hsia, 79, 132, 133
- Chiang-ling, home of Yü family from fourth century A.D., 5, 7, 9, 59, 79, 104, 112; Liang capital during Emperor Yüan's reign, 13–14, 89, 91; fall to Western Wei, 14, 93, 95, 130; capital of Later Liang, 14, 51
- Chiang Tzu-yi, 73, 126
- Chiang Yen, Chang Hui-yen's view of, 47; 'Separation', 155; 'Regret', 1, 189 n. 110; 'Imitation of the Rhapsody on the King of Liang's Rabbit Park', 27–8, 187 n. 41; 'Lamps', 36, 189 n. 112; see also 37–8, 40, 189 nn. 115 & 117–18, 190 n. 133
- Chiao-ho, 97, 155
- Chiao-hsi, Han kingdom, 142
- Chieh, last ruler of Hsia, 124
- Chieh, a non-Chinese people, 182 n. 20
- Ch'ien ch'iu t'ing, where Emperor Kuang-wu took the throne, 136
- Chien-k'ang, also called Chien-yeh, modern Nanking, capital of Six Dynasties, 6, 13–14, 51, 63, 83, 89, 91, 99, 104
- Chien-li Gate, 61, 114
- Ch'ien Ta-hsin, criticism of Li Yen-shou, 183 n. 28
- Chien-wen, Emperor of Liang, *see* Hsiao Kang
- Chien-yeh, alternate name for Chien-k'ang, 104
- Ch'ih-an, 79, 133
- Ch'ih-chang Man-chih, 95, 152
- ch'ih-mei* goblin, 83, 138
- Chih-tao, 55, 110
- Chih Yü, 185 n. 8, 189 n. 108
- Ch'ih-yu, 83, 138
- Chin, Chou state, 105, 112, 120, 124, 138, 142, 150, 152, 159; Chin dynasty, fall of Western Chin, 4; restoration as Eastern Chin, 5, 111–12
- Ch'in, Chou state and dynasty, 53, 77, 89, 93, 95, 97, 99, 101, 108–10, 121, 124, 129–30, 145, 149–50, 152, 159, 161–2
- Chin Cho, commentary on *Han shu*, 151
- Ch'in-huai, 116
- Chin-ling, literary name for Chien-k'ang, 51, 104, 157
- Chin Mi-ti, 135
- Ch'in Shih-huang, First Emperor, 116, 144–5, 161
- Chin-wei, 97, 156
- Ching, river in Shensi, 95, 154
- Ching-chou, 'Tribute of Yü' province, 115–16, 134
- Ch'ing-chou, Yü Kao-yün Military Governor of, 112
- Ch'ing-ho, Princess of, 97, 156
- ching-hsing, mountain, 95, 154
- Ching K'o, would-be assassin of First Emperor, 53, 106–8, 192 nn. 12–14, 193 n. 27
- Ching-men, mountain, 89, 146
- Ch'ing-po, 97, 155
- Ch'ing Pu, 122
- Ching-wei, legendary bird, 148
- Chou, ancient dynasty, 53, 93, 112, 121, 124, 130, 149
- Chou, Duke of, 18, 130, 147, 184 n. 55
- Chou, last king of Shang, 107, 147
- Chou kuan*, alternate title of *Chou li*, Western Wei/Northern Chou imitation of official titles of, 16
- Chou shu*, *History of the [Northern] Chou Dynasty*, discussed, 164, 171
- Ch'u, Chou state, 5, 53, 93, 99, 106–9, 112, 119, 121, 130, 133, 136, 138, 145–50, 153, 159, 161
- Ch'u-ch'iu, Master, character in 'Bamboo Cane', 17
- Chu-ko K'o, 135–6
- Chu-ko Liang, 135, 139, 143, 150
- Ch'u-shih*, constellation, 113
- Ch'u tz'u*, imitations of, 35–6; allusions in 'Lament', 104, 133–5, 150, 160; *see also* 'Li sao'
- Chu Yi, Liang minister, 118
- Chuang, Duke of Ch'i, 130
- Chuang tzu*, allusions to, 26, 33, 107–8, 113, 186 n. 34, 188 n. 91, 192 n. 22
- Chung-chi, 83
- Ch'ung-hsien Gate, 61, 114
- Chung Yi, 53, 109
- Ch'ung-yün Hall, 65, 118
- Chü-lu, site of battle, 75, 129
- Ch'ü Shui-yüan, commentary on 'Lament', 171

Cambridge University Press

978-0-521-10186-8 - 'The Lament for the South': Yu Hsin's 'Ai Chiang-Nan Fu'

William T. Graham

Index

[More information](#)

Index

226

- Ch'ü Yüan, author of 'Li sao', 21, 39–44, 104, 111, 145; *see also* 'Li sao'
- Ch'üeh-ling, 79, 133
- Classic of Songs, Shih ching*, 'derivation' of *fu* from, 21–2, 24
- Cloud Terrace, Yün-t'ai, hall in Latter Han Southern Palace at Loyang, 85, 141
- 'Cold-Food Powder', 'Han-shih san fu', by Hsi Han, 29, 187 n. 62
- 'Comb', 'Chieh fu', by Fu Hsien, 30, 188 n. 63
- 'Condoling with Chuang tzu', by Hsi Han, 26, 186 n. 35
- Confucius, 39, 114, 116–18, 134, 137, 140, 189 n. 127
- 'Conquest of Wu', 'P'ing-Wu sung', 25, 186 n. 23
- 'Cosmological Canon', 'Hsiang ching', by Emperor Wu of Northern Chou, 19
- 'Dead Tree', 'K'u shu fu', by Yü Hsin, 38, 189 nn. 120–3
- Dipper, *Ursa Major*, 51, 104, 191 n. 5
- 'Discussion of Mirrors', 'Ching lun', by Li Yung, 32, 188 n. 85
- 'Doves', 'Chiu fu', by Juan Chi, 35, 188 n. 104
- Dragon-Pattern sword, 93, 151
- Eastern Wei dynasty, founding of, 6; treaty with Liang, 7; Yü Hsin's embassy to, 7, 116, 167; war with Liang, 8; renewal of treaty with Liang, 8, 121–2
- elegy, *sao*, derived from 'Li sao', 21
- 'Embracing the Sand', 34, 188 n. 99
- 'Encountering Sorrow', *see* 'Li sao'
- 'Encourager of Agriculture', 'Ch'üan-nung fu', by Shu Hsi, 28, 187 n. 49
- Erh's Gate, 77, 131
- 'Evergreen Plant', 'Tung ts'ao fu', by Hsiao Tzu-hui, 34, 188 n. 97
- 'Explaining My Feelings', 'Shih-ch'ing fu', by Li Ch'ien, 43, 190 n. 147
- 'Falconry', 'Ying fu'^a, by Wei Tan, 30, 188 n. 69
- 'Fan', 'Shan fu', by Fu Hsien, 27, 187 n. 39
- Fan-yang, 83, 136–7
- 'Far-off Journey' or 'Distant Wandering', 'Yüan yu', 40, 190 n. 131
- Fei River, battle of the, 129
- Feng, second capital of Warring-States Wei, 99, 158
- Feng T'ang, 65, 117
- Feng Yi, 108
- 'Firefly', 'Ying-huo fu', by Fu Hsien, 30, 188 n. 65
- First Emperor, *see* Ch'in Shih-huang
- 'Fleas and Lice', 'Tsao shih fu', by Pien Pin, 28, 187 n. 53
- 'Fly', 'Ying fu'^b, by Yüan Shun, 34, 188 n. 98
- 'Four Seasons', 'Ssu shih fu', by Chiang Yen, 37, 189 n. 117
- fu*, blurring of distinction between elegy and rhapsody in, 21; didactic approach to, 21–3; length of, 24, 38–9; impromptu composition of, 26–7; changes in those of Six Dynasties, 27–30, 36–7, 44–5; stock associations in, 30–1, 37; 'Palace-Style', 31–2; philosophical, 33; allegorical, 34–5, 40–1, 190 n. 137; tradition of imitations, 35–6; later critical views, 46–8
- Fu Chien, 127, 129
- Fu-ch'iu Kung, 85, 141
- Fu Hsieh, 51, 105
- Fu Hsien, prolific writer of rhapsodies, 27, 29–30, 33, 35, 37, 187 nn. 39 & 59, 188 nn. 63–5 & 86 & 92 & 102, 190 n. 151
- Fu Hsüan, 30, 188 nn. 67 & 70
- Gate of Thunder, 93, 150
- 'Gathering Lotuses', 'Ts'ai-lien fu', by Hsiao Kang, 31, 188 n. 74
- giant Ti, 83, 138
- 'Great Man', 'Ta jen fu', by Ssu-ma Hsiang-ju, 40, 190 n. 132
- Green Wood, mountain, 89, 145
- Hai-ling Granary, 63, 116
- Han, late Chou state, 71, 125, 129
- Han Hsin, 134, 153
- Han Kao-tsu, Liu Pang, founder of Han dynasty, 128, 151, 153, 161
- Han-ku Pass, 115, 129, 152
- Han-tan, capital of Chao, 155
- Han-tan Ch'un, 188 n. 70
- Han Wu-ti nei-chuan*, 140
- Han Yü, 130
- Hanging Gardens, park near Chien-k'ang, 85, 139, 141
- 'Heartbreak', 'Shang-hsin fu', by Yü Hsin, 185 n. 69, 189 n. 125
- Heng-chiang, 69, 75, 129
- Ho-ch'iao, River Bridge, 55, 109
- Ho-fei, 132
- Ho Hsiu, 111
- Ho-shang Kung, 85, 140–1
- Hou Ching, non-Chinese general of Eastern Wei, 8, 182 n. 20; shifts allegiance to Liang, 8; rebellion against Liang, 8–12; *see also* 51, 61, 67, 69, 119–23, 143, and numerous other references in 'Lament' and Commentary
- Hsi Han, 26, 29, 186 n. 35, 187 nn. 60–2

Cambridge University Press

978-0-521-10186-8 - 'The Lament for the South': Yu Hsin's 'Ai Chiang-Nan Fu'

William T. Graham

Index

[More information](#)

Index

227

- Hsi-ho, West River, 115–16
- Hsi K'ang, letter to Shan T'ao, 28, 187 n. 54; 'Rhapsody on the Lute', 'Ch'in fu', 107–8
- Hsia-hou Hsüan, 186 n. 27
- Hsia-k'ou, 89, 146
- Hsia-t'ai, 71, 124
- Hsia-t'ing, 53, 107
- Hsiang-chou, Hsiao Yü Military Governor of, 10
- Hsiang Hsiu, 189 n. 125
- Hsiang River, Ladies of the, 95, 154, 197 n. 76
- Hsiang-tung, Hsiao Yi Prince of, 166
- Hsiang Yü, 55, 83, 89, 109, 122, 129, 133, 136, 145, 150
- Hsiao Ch'a, war with uncle Hsiao Yi and alliance with Western Wei, 10; captures Chiang-ling and murders Hsiao Yi, 14; ruler of Later Liang, 14; in 'Lament', 89, 93, 99, 146, 149, 157
- Hsiao Cheng-te, 69, 121–2, 195 n. 60
- Hsiao Chi, Military Governor of Yi-chou, assumes title of Emperor and attacks brother Yi, 12; in 'Lament', 89, 146
- Hsiao Chien, son of Hsiao Lun, 144
- Hsiao Chih, son of Hsiao Lun, 144
- Hsiao Ch'üeh, son of Hsiao Lun, 144
- Hsiao Fang-teng, oldest son of Hsiao Yi, 10
- Hsiao Feng, 34–5, 188 n. 95
- Hsiao Hsü, 167
- Hsiao Kang, Emperor Chien-wen of Liang, 'Bronze Bell Rhapsody', 29, 187 n. 56; 'Plum Blossoms', 31, 188 n. 73; 'Gathering Lotuses', 31, 188 n. 74; palace-style poetry, 31; 'Regret', 189 n. 110; see also 7, 9, 11, 46, 61, 85, 113–15, 125, 139–40, 177–8, 182 n. 16, 193 n. 36
- Hsiao Lun, killed by Western Wei after war with brother Yi, 10, 87, 89, 143–4, 146, 157, 167, 177, 183 n. 27, 196 n. 72
- Hsiao Shao, 132, 167, 183 n. 28, 198 n. 7
- Hsiao Ta-hsin, son of Hsiao Kang, Military Governor of Chiang-chou, 11
- Hsiao Ta-yüan, son of Hsiao Kang, 177–8
- Hsia Tsao, executed for supposed conspiracy against Hsiao Yi, 10
- Hsiao T'ung, Liang Crown Prince and compiler of *Wen hsüan*, 28, 115, 139, 166, 187 n. 47, 197 n. 1
- Hsiao Tzu-hui, 34, 188 n. 97
- Hsiao Tzu-lung, 182 n. 15
- Hsiao Yen, see Wu, Emperor of Liang
- Hsiao Yi, Emperor Yüan of Liang, 7, 9–10, 12, 46, 51, 61, 63, 79, 81, 83, 108, 113, 115, 157, 181 n. 4, 182 n. 16, 193 nn. 26 & 36, 194 n. 43, and numerous other references throughout 'Lament' and Commentary
- Hsiao Yü, war with uncle Hsiao Yi, 10, 183 n. 26
- Hsiao Yüan-ming, 142–3
- Hsieh Chuang, 186 n. 30
- Hsieh Hui-lien, 'Snow', 33, 188 n. 87
- Hsieh Ling-yün, 106, 190 n. 139, 192 n. 15, 193 n. 30
- Hsieh T'iao, 107, 155, 192 n. 18
- Hsien Chen, 126
- hsien-ma*, 181 n. 6
- Hsien-pei, a non-Chinese people, 15
- Hsien-yang, Ch'in capital, 103, 161, 162
- Hsin-shih, 99, 158
- Hsin-yeh *hsien*, original home of Yü family, 4–5, 59, 111–12, 180 n. 1, 181 n. 4
- Hsing-ku, 153
- Hsing Shao, 186 n. 21
- hsing ts'an-chün*, Acting Military Consultant, 167
- Hsing-yang Storehouse, 65, 118
- Hsiung-nu, a non-Chinese people, 75, 117, 120, 123, 129, 154, 182 n. 20
- Hsü Ch'ih, father of Hsü Ling, 197 n. 1 to Appendix II
- Hsü Chiung, 171
- Hsü Lien, admiration for Hsü Ling and Yü Hsin, 47
- Hsü Ling, author and friend of Yü Hsin, 47, 131, 137, 143, 145, 193 n. 30
- hsüan-chi*, astronomical instrument, 67, 120, 194 n. 55
- Hsün-yang, modern Kiukiang, capital of Chiang-chou, 11
- Hsün Ying, 83, 138
- Hu San-hsing, commentary on *Tzu-chih t'ung-chien*, 163, 176
- Hu Tsung, 186 n. 22
- Hu Yen, 87, 141
- Hua-yang, 'Tribute of Yü' boundary of Liang-chou, 51, 105, 191 n. 6
- Huai, King of Ch'u, 145
- Huai-nan, 69, 122
- Huan, Duke of Ch'i, 141
- Huan T'an, 51, 105, 131, 139, 192 n. 9
- Huan Wen, character in 'Bamboo Cane', 17
- Huang Kai, 79, 132
- Huang-ku, literary name for Chiang-ling, 51, 95, 104
- 'Huang yin fu', by Hsia-hou Hsüan, 186 n. 27
- Hui, Duke of Chin, 147
- Hung-nung *chün*, Yü Hsin Prefect of, 18–19, 168
- 'Hymn to the Efficacy of Wine', 'Chiu te sung', by Liu Ling, 186 n. 17

- 'Imitation of the Rhapsody on the King of Liang's Rabbit Park', 'Hsüeh Liang wang T'u-yüan fu', by Chiang Yen, 28, 187 n. 41
- 'In Gratitude for Cool Weather', 'Kang-liang fu', by Fu Hsien, 29, 187 n. 59
- 'In Praise of the Crown Prince', 'Tsan-shu t'ai-tzu fu', by Pien Lan, 25, 186 n. 28
- 'Instruction in Warfare', 'Chiang-wu fu', by Yü Shih-chi, 25, 186 nn. 31–2
- 'Jade', 'Yü fu', by Fu Hsien, 33, 188 n. 86
- Jen Fang, 135
- Jen Yüeh, 12, 184 n. 33
- Juan Chi, 35, 114, 180 n. 8, 188 nn. 104–5, 189 n. 106, 193 n. 38
- Jung, a non-Chinese people, 120–1
- jung-chao Chiang-chün*, 126
- Jupiter, *see* Year Star
- k'ai-fu*, honorary title: Palatine, 166
- k'ai-kuo*, Capable of Founding a State, 168
- kalpa*, Chinese *chieh*, 118
- Kan Pao, 110, 117
- K'ang-shu, younger brother of Duke of Chou, 130
- Kao-ch'iao, 53, 107
- Kao Huan, dictator of Eastern Wei, 6–8, 15
- Kao Pu-ying, commentary on 'Lament', 170–1
- Kao Yün, 186 n. 18
- Keng Kung, 154
- Keng-shih Emperor, 145
- Ku*, hexagram, 93, 150
- Ku Jung, 71, 124
- ku wen*, archaic prose, 16
- K'uai-chi, 150
- Kuan-chung, area 'Within the Pass', 145
- Kuan Yü, 128
- Kuang-wu, Emperor of Latter Han, 117, 136, 144–5, 152
- K'uang, Music-Master, 85, 141, 149
- Kuei Chuang, commentary on 'Lament', 109
- K'uei-ch'üan, 89, 146
- K'un-ming Lake, 118
- K'un-yang, site of battle, 71, 125
- Kung Ao, 193 n. 34
- Kung Chih-ch'i, 95, 152
- K'ung Jung, 119
- Kung Sheng, 106, 192 nn. 15–16
- Kung-sun Hung, 161
- Kung-sun Lung, 131
- K'ung Sung, 107
- Kuo P'u, 110
- 'Lamp', 'Teng fu', by Yü Hsin, 32, 188 n. 84
- 'Lamps', 'Teng fu', by Chiang Yen, 36, 189 n. 112
- Lan-ch'eng, putative nickname of Yü Hsin, 60 line 42, 114, 127
- Lan-ch'ih horses, 115
- Lang-wang, 69, 123
- Later Liang dynasty, 14
- 'Lechery of Master Teng-t'u', 'Teng-t'u tzu hao-se fu', 28, 35–6, 47, 187 n. 47, 189 n. 111
- Lei-ch'ih, 79, 133
- Lei yao*, 147, 150, 152
- Li*, hexagram, 114
- Li, river, 79, 134
- Li Ch'ien, 43
- Li Hsiang, commentary on 'Lament', 171
- Li Hsieh, 43
- Li Hsün, 120
- Li Kuang, 161
- Li Ling, 37, 99, 142, 156
- Li Po, 106, 129, 141, 156, 190 n. 134, 192 nn. 13 & 16
- 'Li sao', 'Encountering Sorrow', 21–2; imitations of, 39–44, 131; echo of, 133–4
- Li Shan, commentary on *Wen hsüan*, 26, 142, 154, 186 n. 37
- Li Shang-yin, 35
- Li Shao-chün, 131
- Li-shih, 65
- Li Shih-min, second emperor of T'ang, temple-name T'ai-tsung, 46
- Li Ssu, 143
- Li-yang, 134
- Li Yen-shou, historian, 163–4, 183 n. 28
- Li Yung, 'Discussion of Mirrors', 32, 188 n. 85
- Liang-chou, 'Tribute of Yü' province, 105
- Liang Hung, 107
- Liang-shan, 81
- Liang shu*, discussed, 163
- Liang Su, 192 n. 23
- 'Lien chu', by Yü Hsin, 155–6
- Lin-chiang, kingdom with capital at Chiang-ling, 59, 97, 112, 156, 193 n. 34
- Lin-chih hsüeh-shih*, Scholar in the Lin-chih Hall, 168
- Lin-ch'ing *hsien*, Yü Hsin made Viscount of, 168
- Lin-chin, 93, 150
- Lin Hsiang-ju, 108
- Lin-yen, 89, 146
- Ling, King of Ch'u, 153
- ling Chien-k'ang ling*, Acting Magistrate of Chien-k'ang, 167
- Ling-hu Te-fen, assessment of Yü Hsin, 46–7; discussion of his *Chou shu*, 164

- Ling-kuang Palace, 101
- Liu An, Prince of Huai-nan, 36
- Liu Chen, 194 n. 41
- Liu Chih-chi, classification of 'Li sao' as autobiography, 41, 190 n. 141; view of *Chou shu*, 164, 197 n. 2
- Liu Ching-kung, 167
- Liu Chung-li, Liang general, 73–4, 127–8, 195 n. 67
- Liu Hsiang, *Hsin hsü* a source for 'Bamboo Cane', 17
- Liu Hsieh, 185 n. 8
- Liu Hsüan, 145
- Liu Ling, 186 n. 17
- Liu Ssu-chen, 187 n. 47
- Liu Yüan, 117
- 'Living in Retirement', 'Hsien chü fu', by P'an Yüeh, 39, 189 n. 128
- 'Living in the Suburbs', 'Chiao chü fu', by Shen Yüeh, 42–3, 190 nn. 145–6
- Lo-chou, Yü Hsin Military Governor of, 20, 169
- Lo Hsien, 105
- Lo River, 114
- Long Isle, Ch'ang-chou, park at Chien-k'ang, 75, 116, 129–30
- Loyang, capital of ancient Chou, 121; site of Ssu-ma T'an's death, 81; capital of Latter Han, 107; capital of Western Chin, 99, 155–6; capital of Northern Wei, 15, 24–5; capital of Lo-chou, 20; a model for Sui capital at Ch'ang-an, 20
- Lu, Chou state, 53, 77, 105, 107, 109, 116, 124, 128, 130, 141, 146–7
- Lu Chao-lin, 155
- Lu Chi, 53, 57, 97, 106, 109, 111, 155, 177–8, 185 n. 8, 192 n. 10
- Lu Chüeh, 156
- Lu Fa-ho, 12, 184 n. 34
- Lu Fan-ch'ao, commentary on 'Lament', 171
- Lu Kuei-meng, *Hsiao ming lu*, 127
- Lu-shan, 69, 123
- Lu Yün, 186 nn. 25–6
- Lung-men, birthplace of Ssu-ma Ch'ien, 81, 175
- Lung River, 97, 155
- Ma Wu, 63, 117
- Ma Yüan, 116
- 'Macaque' or 'Monkey', 'Mi-hou fu', by Juan Chi, 35, 188 n. 105
- 'Majestic Phoenix', 'Yi feng fu', by Fu Hsien, 33, 188 n. 92
- 'Mandarin Ducks', 'Yüan-yang fu', by Hsiao Kang and Hsiao Yi, 31, 188 nn. 75–6; by Yü Hsin, 31, 188 n. 77
- Mao-ling, tomb of Emperor Wu of Han, 85, 140
- Mao Sui, 108
- Mao Tse-tung, interest in *fu*, 47–8
- 'May-You-Have-Sons Flower', 'Yi-nan hua fu', by Hsi Han, 29, 187 n. 61
- 'Meditation on Mystery', 'Ssu-hsüan fu', by Chang Heng, 42, 190 nn. 136 & 142
- Mei Kao, rhapsody on birth of heir to Emperor Wu of Han, 186 n. 27
- Mei Sheng/Ch'eng, 'Seven Stimuli', 'Ch'i fa', 24, 47, 185 n. 3, 189 n. 107; imitations of 'Seven Stimuli', 35, 189 n. 108; (apocryphal?) 'Rhapsody on the King of Liang's Rabbit Park', 28
- 'Melons', 'Kua fu', by Fu Hsüan, 30, 188 n. 67
- Mencius, birthplace in Tsou, 63, 116; parable about fratricide, 147, 196 n. 73
- Meng-ch'ang, Lord, 17, 152
- Keng K'ang, commentary on *Han shu*, 118
- Metal Star, Venus, 69, 123
- Mi Heng, 26, 31, 186 nn. 36 & 38, 189 n. 105
- Min, King of Ch'i, 130
- 'Mirror', 'Ching fu', by Fu Hsien, 30, 188 n. 64; by Yü Hsin, 32
- Mo-ao, title of Ch'u official, 95, 153
- Mo-tu, a Shan-yü, 124
- 'Mourning the Dead', 'Shang-shih fu', by Pao Chao, 45, 190 n. 154
- Mu, Duke of Ch'in, 142, 160
- Mu, King of Chou, 119
- Mu Hua, 'The Sea', 28, 187 n. 42
- 'My Family's Acts' (or 'Mores'), 'Chia feng shih', by P'an Yüeh, 105–6, 192 n. 10
- Nan-chün, 151, 181 n. 4
- Nanking, *see* Chien-k'ang, Chien-yeh
- Nan-shih*, discussed, 163–4, 183 nn. 28–9
- 'Nan-tu fu', 'Rhapsody on the Southern Capital', by Yang Ku, 24–5, 186 n. 19
- Nan-yang, granted to Chin by Chou king, 59, 112
- Nan-yang *chün*, 4, 87, 112, 180 n. 1
- 'Nearby Wandering', 'Chin yu fu', by Shu Hsi, 187 n. 51
- 'New Palace', 'Hsin kung fu', by Hsing Shao, 25, 186 n. 21
- 'New Year's Day Assembly', 'Cheng hui fu', by Wang Ch'en, 25, 186 n. 29
- Ni Fan, chronological biography (*nien-p'u*) of Yü Hsin, p. 165, 198 n. 5; commentary on *Works*, 170, 180 n. 7, 184 n. 59, 185 n. 62
- Northern Ch'i dynasty, founding, 10; alliance with Hsiao Yi, 10–12, 138; embassy to Hsiao Yi, 13–14, 194 n. 43; highly developed civilization, 15; attempt to place Hsiao Yüan-ming on

- Liang throne, 14–15, 142; conquest by Northern Chou, 20; in 'Lament', 83, 89
- Northern Chou dynasty, 18–20, 140
- Northern Wei dynasty, 5–6, 15–16, 24
- O-fang Palace, 161
- O-pan, 77, 131
- 'On the Desirability of Studying the Cinnabar [Technique for Prolonging Life]', 'Tan-sha k'o hsüeh fu', by Chiang Yen, 40, 190 n. 133
- Orchid, character in 'Li sao', 35, 42, 133
- 'Owl', 'Fu-niao fu', by Chia Yi, 33, 188 n. 88
- Pa-ch'iu, also called Pa-ling, 79, 103, 132
- Pa-ling, *see* Pa-ch'iu
- Pa-ling pavilion, 103, 161
- Pan Ch'ao, 63, 99, 117, 156
- Pan Ku, 'Rhapsody on the Two Capitals', 23–5, 27, 111; *Han shu*, 135
- Pan, Lady, 27, 187 n. 40
- P'an Yüeh, 37, 39, 53, 105, 127, 142, 161, 189 nn. 116 & 128, 190 n. 138, 192 n. 10, 197 n. 77
- Pao Chao, 37, 38, 45, 47, 133, 189 nn. 113–14 & 119
- Parrot Island, 79
- 'Parting', 'Li-pieh fu', by Chang Tsan, 187 n. 57
- P'ei Po-mao, 186 n. 20
- Pei shih*, discussed, 163–5
- 'Pei tu fu', 'Rhapsody on the Northern Capital', by Yang Ku, 24–5, 186 n. 19
- P'eng-lai, 57, 110
- Pepper, character in 'Li sao', 35, 42
- Pi-kan, Prince, 142, 147
- pieh chia*, adjutant to Military Governor, 167
- Pieh Hsü-yang, 156
- p'iao-chi ta Chiang-chün k'ai-fu yi-t'ung san-ssu*, Great General of Doughty Cavalry, Palatine Ceremonially Equal to the Three Authorities, 168
- Pien Ho, 158
- Pien Lan, 186 n. 28
- Pien Pin, 28–9, 187 n. 53
- 'Pines and Cypressess', 'Sung po fu', by Tso Fen, 34, 188 n. 94
- P'ing-lin, 99, 158
- P'ing-lo stable, 65, 118
- P'ing-yang, 57, 110
- 'Pitchpot' rhapsodies, 'T'ou-hu fu', by Fu Hsüan and Han-tan Ch'un, 30, 188 n. 70
- 'Plum Blossoms', 'Mei-hua fu', by Hsiao Kang, 31, 188 n. 73
- Po Ch'i, 129
- Po-teng, 124
- Po-yi, 107, 192 n. 19
- poet laureate, rhapsodist as, 24–6
- 'Poor Family', 'P'in chia fu', by Shu Hsi, 28, 187 n. 50
- prosopopoeia, literary fiction, in 'The Bamboo Cane', 17; favorite device of Six-Dynasties writers, 36–7
- pure conversation, 118, 140, 145
- Quail's Head, constellation, 101, 160
- 'Rare Fabric', 'Ch'i pu fu', by Yin Chü, 31, 188 n. 72
- 'Record of a Journey', 'Chuan-cheng fu', by Hsieh Ling-yün, 190 n. 139
- Red Cliff, 79, 132–3; 'Red Cliff' *fu*, 'Ch'ih pi fu', by Su Shih, 1, 180 n. 4
- Red Region, 69, 123
- 'Regret', 'Hen fu', by Chiang Yen, 1, 37–8, 180 n. 3, 189 n. 110; 'Hui fu', by Hsiao Kang, 189 n. 110
- 'Restoration', 'Chung-hsing fu', by Wang Yi^a, 25, 186 n. 24
- 'Return', 'Kuei-ch'ü-lao tz'u', by T'ao Ch'ien, 39, 190 n. 129
- 'Returning Soul', 'Kuei hun fu', 43, 154, 190 n. 150
- 'Rhapsody on a Parrot', 'Ying-wu fu', by Mi Heng, 26, 186 nn. 36 & 38
- 'Rhapsody on Cosmological Chess', 'Hsiang hsi fu', by Yü Hsin, 19, 185 n. 62
- 'Rhapsody on Dancing Horses, Written on Imperial Command', 'Wu ma fu ying chao', by Hsieh Chuang, 186 n. 30
- 'Rhapsody on Green Moss', 'Ch'ing t'ai fu', by Chiang Yen, 37, 189 n. 115
- 'Rhapsody on the Great Yellow Dragon Banner', 'Huang lung ta ya fu', by Hu Tsung, 25, 186 n. 22
- 'Rhapsody on the Huai River', 'Huai fu', by Tu T'ai-ch'ing, 35, 189 n. 109
- 'Rhapsody on the Ling-kuang Palace in Lu', 'Lu Ling-kuang tien fu', by Wang Yen-shou, 161
- 'Rhapsody on the Mounted Archery Contest in the Hua-lin Park on the Third Day of the Third Month', 'San yüeh san jih Hua-lin yüan ma she fu', by Yü Hsin, 19, 25, 185 n. 63
- 'Rhapsody on the Shang-lin Hunting Park', 'Shang-lin fu', by Ssu-ma Hsiang-ju, 1–2, 21–3, 27, 117, 134, 185 n. 3, 186 n. 15
- 'Rhapsody on the Three Capitals', 'San tu fu', *see* Tso Ssu
- 'Rhapsody on the Two Capitals', 'Erh ching fu', *see* Chang Heng
- 'Ruined City', 'Wu ch'eng fu', by Pao Chao,

Cambridge University Press

978-0-521-10186-8 - 'The Lament for the South': Yu Hsin's 'Ai Chiang-Nan Fu'

William T. Graham

Index

[More information](#)

Index

231

- 38, 189 n. 119
- san-chi ch'ang-shih*, Grand Counselor, 168
- 'The Sea', 'Hai fu', by Mu Hua and Chang Jung, 28, 187 n. 42
- 'Separation', 'Pieh fu', by Chiang Yen, 37, 155, 189 n. 118
- 'Seven Stimuli', 'Ch'i fa', by Mei Sheng/Ch'eng, 24, 35, 47, 189 nn. 107–8
- 'Seventh Night', 'Ch'i hsi fu', by Yü Hsin, 32, 188 n. 83
- Shan T'ao, Hsi K'ang's letter to, 28, 187 n. 54
- Shan-yü, ruler of Hsiung-nu, 69, 120, 124, 156
- shang-shu lang*, Secretary in the Imperial Secretariat, 114
- shang-shu tu-chih lang-chung*, Senior Secretary of the Bureau of Public Revenue in the Imperial Secretariat, 114, 167
- Shang-ts'ai, home of Li Ssu, 87, 143
- Shen Chiung, 43, 154, 190 n. 150
- Shen Pao-hsü, 55, 109, 130–1
- Shen-t'ing, 75, 129
- Shen Yüeh, 42, 114, 135
- Sheng, river, 97, 154
- Shih chi cheng-yi*, 175
- Shih-ch'i shih shang-ch'üeh*, 198 n. 1 to Appendix V
- shih-chiang*, 197 n. 1
- shih ch'ih-chieh chü-chi ta Chiang-chün yi-t'ung san ssu*, Credential-Bearing Great General of Chariots and Cavalry Ceremonially Equal to the Three Authorities, 168
- shih ch'ih-chieh fu-chün Chiang-chün*, Credential-Bearing General Controlling the Army, 168
- Shih-lin Academy, 65, 118
- Shih-t'ou ch'eng, fortress west of Chien-k'ang, 83, 138
- shih-tu*, 197 n. 1
- Shou-yang, where Hou Ching took refuge after defeat by Eastern Wei, 123
- Shu, one of the Three Kingdoms, 105
- Shu Hsi, 28, 30, 187 nn. 48–51
- Shu-sun Ch'o, 105, 191 n. 7
- Shun, legendary ruler, 120, 124, 154, 159
- Siangyang, capital of Yung-chou, 10
- 'Small Garden', 'Hsiao yüan fu', by Yü Hsin, 180 n. 2, 190 n. 129
- 'Snow', 'Hsüeh fu', by Hsieh Hui-lien, 33, 188 n. 87
- 'Solitary Wild Pear Tree', 'Ti tu fu', by Sun Ch'u, 33, 188 n. 89
- 'Song of Yen', 'Yen ko hsing', by Ts'ao P'i, 187 n. 58; by Yü Hsin, 192 n. 14
- South Mountain, Black Panther of, 53, 106–7, 192 nn. 17–19
- 'Southeast Fly the Peacocks', 'K'ung-ch'üeh tung-nan fei', 28, 187 n. 46
- 'Southern Campaign', 'Nan cheng fu', by Lu Yün, 25, 186 n. 25
- 'Sparrow-Hawk and the Sparrow', 'Yao ch'üeh fu', by Ts'ao Chih, 28, 187 n. 45
- spirit-journey, 40
- '[Spirit-] Journey to Mount T'ien-t'ai', 'Yu T'ien-t'ai shan fu', 40, 190 n. 134
- 'Spring', 'Ch'un fu', by Yü Hsin, 32, 187 n. 58, 188 n. 82
- ssu-hsien chung ta-fu*, Vice Censor-in-Chief, 169
- ssu-k'ung*, Imperial Secretary, 4, 181 n. 2
- Ssu-ma, surname of Chin ruling family and official title: Marshal, 115
- Ssu-ma Ch'ien, 22, 41, 81, 116, 129, 134–5, 145, 175–6
- Ssu-ma fa*, 195 n. 65
- Ssu-ma Hsiang-ju, 1–2, 21–3, 27, 36–7, 40, 117, 134, 185 n. 3, 186 n. 15, 190 nn. 132 & 151
- Ssu-ma Kuang, 163
- Ssu-ma T'an, 81, 134–5, 175–6
- ssu-shui hsia ta-fu*, Lower Grandee in the Ministry of Water Control, 168
- ssu-tsung chung ta-fu*, Middle Grandee in the Directorate of the Imperial Family, 169
- 'Studies', 'Tu-shu fu', by Shu Hsi, 187 n. 51
- Su Ch'o, 16
- Su Chün, 122, 142
- Su Shih, 1
- Su Wu, 37, 99, 156
- 'Suffering from the Heat', 'K'un-je fu', by Hsi Han, 29, 187 n. 60
- Sui, Chou state, 146; pearl of Marquis of Sui, 99, 158
- Sui, dynasty, 20, 109–10, 137
- Sui-ch'ang *hsien*, 59, 181 n. 3
- 'Summons of the Soul', 'Chao hun', 104
- Sun Ch'o, 40, 134
- Sun Ch'u, 30, 33, 188 nn. 66 & 89
- Sun Ch'üan, 132
- Sun Pin, 127
- Sun Ts'ue, 55, 109, 129
- Sun tzu, 125
- Sung, Chou state, 18, 131, 146, 184 n. 55
- Sung, dynasty (420–79), 112
- Sung Yü, 28, 35–6, 59, 104, 112, 187 n. 47, 189 n. 111, 193 n. 33
- Suzuki Torao, on Yü Hsin's parallel prose, 19, 184 n. 61
- Ta-hsia, 67, 121
- Ta-liang, first capital of Warring States Wei, 158

Cambridge University Press

978-0-521-10186-8 - 'The Lament for the South': Yu Hsin's 'Ai Chiang-Nan Fu'

William T. Graham

Index

[More information](#)

Index

232

- ta tu-tu*, Grand Governor-General, 168
 Tai, Chou state, 155–6; Han kingdom, 89, 144; fifth-century Northern Wei capital, 24
 Tai-chün, 97, 155
 T'ai, Mount, 59, 112
T'ai-ch'ing chi, *Record of the T'ai-ch'ing Period*, by Hsiao Shao, 183 n. 28
 T'ai-kung, 107, 192 n. 19
 T'ai-po, founder of Chou state of Wu, 89, 145
 T'ai-shih Tz'u, 129
t'ai-shou, Prefect, 112
 'Tai-tu fu', 'Rhapsody on the Capital at Tai', by Kao Yün, 24, 186 n. 18
 'Tailorbird', 'Chiao-liao fu', by Chang Hua, 33, 188 n. 90
 'Tall Cypress', 'Hsiu po fu', by Hsiao Feng, 34–5, 188 n. 95
 T'an Cheng-pi, commentary on 'Lament', 171
 T'ang, fief of legendary ruler Yao, 89, 144
 T'ao Ch'ien, 2, 6, 39, 42, 107, 181 nn. 8 & 10, 190 n. 129, 192 n. 21
 T'ao K'an, 71, 124, 195 n. 64
 T'eng, Prince of, *see* Yü-wen Yu
 'Three Lords', *san kung*, 111, 181 n. 2
 Ti, a non-Chinese people, 112, 126–7
 Ti-chu, peak in Yellow River, 91, 147
 Ti-ch'üan, near Loyang, 69, 123
 T'iao-chih, 67, 121
 T'iao-t'ai, 79, 133
 T'ien, surname, 159
 T'ien Tan, 152
 T'ien Wen, *see* Meng-ch'ang, Lord
 'Transfer of Capital', 'Ch'ien-tu fu', by P'ei Po-mao, 25, 186 n. 20
 'Tribute of Yü', 'Yü kung', 105, 111, 115–16, 134, 193 nn. 31 & 37
 Ts'ao, Chou state, 77, 130
 Ts'ao Chih, 28, 187 n. 45
 Ts'ao Kuei, 141
 Ts'ao Mei, 141–2
 Ts'ao P'i, Emperor Wen of Three Kingdoms Wei, 25, 187 n. 58
 Ts'ao Ts'an, 128
 Ts'ao Ts'ao, 132–3, 181 n. 2
 Ts'en-yang, 93, 150
 Tseng tzu, 135
Tso chuan, Yü Hsin's interest in, 166
 Tso Fen, 34, 188 n. 94
 Tso Ssu, 'Rhapsody on the Three Capitals', 23–4, 34, 111, 116–17, 126, 129, 138, 186 n. 14, 194 n. 47
 Tsou, Chou state, 116
 Tsou Yen, 123, 153
 Ts'ui Ling-ch'in, 196 n. 74
 Tu Chi, 79, 132
tu-chih shang-shu, Minister of Finance, 11
 Tu Fu, 2, 46, 141, 156, 161
tu-kuan shang-shu, Minister of Justice, 126
 T'u Lung, editor of Yü Hsin's works, 171
 Tu T'ai-ch'ing, 35, 189 n. 109
 Tu Yü, 51, 87, 105, 120, 142, 153, 192 n. 9, 195 n. 69, 196 n. 71, 197 n. 77
t'ung-chih, surrogate, 167, 197 n. 4
t'ung-chih cheng-yüan lang, Surrogate Regular-Quota Attendant, 167
t'ung-chih san-chi ch'ang-shih, Surrogate Grand Counselor, 167, 197 n. 4
 Tung Cho, 138, 181 n. 2
Tung-kung hsüeh-shih, Scholar in the Crown Prince's Palace, 167
Tung-kung ling-chih, title, 198 n. 6
 Tung-o glue, 67, 119
 T'ung-t'ai Monastery, at Chien-k'ang, 198 n. 1
 Tung-t'ing, Lake, 93, 108, 150
 Tzu, river, 97, 154
Tzu-chih t'ung-chien, discussed, 163
tz'u-shih, Military Governor, 166
 'Wanderer', 'Tang-tzu fu', by Yü Hsin, 31, 188 n. 79
 'Wanderer's Thoughts', 'Yu ssu fu', by Pao Chao, 37, 189 n. 114
 Wang Ch'en, 186 n. 29
 Wang Chi, 192 n. 19
 Wang Ch'i, commentary on Li Po, 106
 Wang Chün, 79, 132
 Wang Hsi, 63, 117
 Wang Hsü, commentary on 'Lament', 170–1
 Wang Hui, commentary on 'Lament', 170–1
 Wang K'ai-yün, imitation of 'Lament', 47, 191 n. 161
 Wang Li, commentary on 'Lament' preface, 171
 Wang Li-ch'ing, vernacular Chinese translation of 'Lament', 171
 Wang Mang, 104, 106, 117, 125, 145, 151, 158
 Wang Ming-sheng, 175, 198 n. 1 to Appendix V
 Wang Pao, 108, 158, 173–4, 194 n. 40
 Wang Seng-pien, general of Hsiao Yi, 10–11, 14–15, 83, 87, 122, 128, 136–7, 141–4, 146, 149, 159, 184 n. 38
 Wang Ts'an, 97, 155
Wang-tzu Ch'iao, 61, 114, 141, 193 n. 38
 Wang Yen-shou, 161
 Wang Yi, compiler of *Ch'u tz'u*, 104, 135, 160
 Wang Yi^a, 186 n. 24
 Wang Yin, 111
 'Watering Horses at the Spring by the Great Wall', 'Yin ma ch'ang-ch'eng k'u

- hsing', 128, 195 n. 68
 Wei, Chou state, 77, 130
 Wei, Warring States kingdom, 158
 Wei, one of the Three Kingdoms, 132, 135–6
 Wei Cheng, *Sui shu*, 177–8; hostility to *fu*, 190 n. 157
 'Wei-ch'i fu', by Emperor Wu of Liang, 30, 188 n. 71
 Wei Ch'ing, 161
 Wei Fang, 126
 Wei Jui, 126
 Wei-kung of Ts'ai, 55, 109, 193 n. 28
 Wei River, 103, 154, 161
 Wei Tan, 30, 188 n. 69
 Wei Ts'an, 73, 126, 128
 Wen, Duke of Chin, 124, 141
 Wen, Emperor of Han, 117–18, 144
 Wen Ch'iao, 87, 142
 Wen Chung, 143
 Wen Hsü, 99, 156
 Western Chin dynasty, conquest of Wu, 110; fall of, 4–5, 110–11, 123
 Western Wei dynasty, 6, 8, 10, 13–14, 18, 51, 53, 89, 93, 95, 99, 115–16, 194 n. 43
 'Wild Goose', 'Yeh e fu', by Pao Chao, 37, 189 n. 113
 'Winds', 'Feng fu', attributed to Sung Yü, 36, 189 n. 111
 Wu, Chou state, 89, 91, 119, 145, 148, 151, 173; Han kingdom, 141, 159; one of the Three Kingdoms, 24, 87, 109–10, 116, 129, 132–3, 135, 138, 142, 155
 Wu, Emperor of Chin, 132
 Wu, Emperor of Han, 131, 137, 140
 Wu, Emperor of Liang, 6–9, 30, 46, 65, 67, 130, 181 n. 11, 183 n. 25, 188 n. 71, 194 n. 39
 Wu, Emperor of Northern Chou, *see* Yü-wen Yung
 Wu, King of Chou, 134
 Wu-an, 129
 Wu Chao-ch'ien, commentary on 'Lament', 114
 Wu Chao-yi, commentary on 'Lament', 171
 Wu-chiang, 79, 133
 Wu-k'ang *hsien*, Yü Hsin made Marquis of, 168
 Wu-ning *chün*, 151
 Wu Tzu-hsü, 131, 134
 Wu-wei, 97, 156
 Yang, Emperor of Sui, 46
 Yang-ch'eng, 91, 147
 Yang Chien, founder of Sui, 20
 Yang-chou, 'Tribute of Yü' province, 79, 134
 Yang Fu-chi, commentary on 'Lament', 171
 Yang Hsiung, 19, 22–3, 25, 38, 46–7, 123, 189 n. 124
 Yang K'an, 73, 126–7
 Yang Ku, 186 n. 19
 Yao, legendary ruler, 116, 120, 124, 144
 Yao-ch'eng, 71, 124
 Yao Ssu-lien, 163
 Year Star, Jupiter, 105, 173–4
 Yeh, capital of Three Kingdoms Wei and Eastern Wei, 15, 25, 113
 Yeh-fu, 95
 Yeh Shu-ch'ung, commentary on 'Lament', 106
 Yellow Crane bank, 79
 Yellow Map, 69, 123
 Yen, Chou state, 53, 73, 127, 152
 Yen Chih-t'ui, 131, 167–8, 174, 183 n. 23, 184 n. 49, 196 n. 73
 Yen K'o-chün, note on Fu Hsüan's 'Melons', 30, 188 n. 68; citations of, 172
 Yen Shu, 147, 150, 152, 196 n. 74
 Yen Yen-chih, 157
 Yi, river in Yen, 108
 Yi, river near Loyang, 114
 Yi-ch'eng *hsien*, Yü Hsin made Marquis (or Duke) of, 169, 198 n. 9
 Yi-chou, Hsiao Chi Military Governor of, 12
 Yi-ch'uan, 67
 Yi-yang *chün*, Yü Chien-wu named Prefect of, 183 n. 30
 Yin Chü, 31, 188 n. 72
 Yin-ling, 79, 133
 Ying, principal capital of Ch'u, 5, 91, 148–9
 Ying-chou, Hsiao Lun Military Governor of, 167
 Ying-ch'uan, 180 n. 1
 Ying Pu, 122
 Ying Shao, commentary on *Han shu*, 120, 195 n. 57
yu chin-tzu kuang-lu ta-fu, Right Palace Grandee with Gold Seal and Purple Cord, 168
yu-wei Chiang-chün, General of the Right Guard, 167
 Yung-chou, Hsiao Ch'a Military Governor of, 10; 'Tribute of Yü' province, 115–16
 'Yung-huai' poems, by Yü Hsin, 139, 149
 Yü, legendary ruler, 137
 Yü Chi-ts'ai, 179, 184 n. 42
 Yü Ch'ien-lou, uncle, 179, 181 n. 9, 182 n. 15
 Yü Chien-wu, father, 7, 9, 11, 61, 81, 113–14, 134–5, 167, 179, 181 n. 4, 182 n.

Cambridge University Press

978-0-521-10186-8 - 'The Lament for the South': Yu Hsin's 'Ai Chiang-Nan Fu'

William T. Graham

Index

[More information](#)*Index*

234

- 15, 183 nn. 29–30, 193 n. 36
 Yü-chou, 'Tribute of Yü' province, 111,
 193 n. 31
 Yü Fang, 179
 Yü Heng, brother, 179
 Yü-huang ship, 67, 119
 Yü Hui, 59, 112, 179
 Yü Kao-yün, 59, 112, 179
 Yü Li, son and heir, 20, 179
 Yü Liang, 180 n. 1
 'Yü lieh fu', longest of Yang Hsiung's *fu*,
 38, 189 n. 124
 Yü Mei, ancestor, 179
 Yü-men ('Jade Gate') Pass, 55, 156
 Yü Meng, earliest recorded ancestor, 4–
 5, 57, 111, 179, 181 n. 2
 Yü Shan, brother, 179
 Yü Shen, 179
 Yü Shih-chi, 25, 186 nn. 31–2
yü-shih chung-ch'eng, Vice Censor-in-Chief,
 12, 167
 Yü T'ao, ancestor, 5, 59, 101, 112, 160,
 179
 Yü Tao-chi, great-grandfather, 179
 Yü Wei, ancestor, 179
 Yü-wen Chüeh, Emperor Hsiao-min of
 Northern Chou, 18
 Yü-wen Hu, Northern Chou regent from
 557 to 572, 18, 184 n. 55
 Yü-wen T'ai, dictator of Western Wei,
 5–6, 15–18, 116
 Yü-wen Yu, Northern Chou Prince of T'eng,
 compiler of first edition of works, 17–
 18, 20, 115–16, 164, 170, 194 n. 39,
 197 n. 1 to Appendix II
 Yü-wen Yung, Emperor Wu of Northern
 Chou, 18–20
 Yü-wen Yü, Emperor Ming of Northern
 Chou, 18
 Yü Wu-ling, uncle, 179, 182 n. 15
 Yü-yang, 65, 117
 Yü Yi, grandfather, 6–7, 59, 112–13,
 179, 181 nn. 9–10, 182 nn. 15 & 17
 Yü Yi^a, brother, 179
 Yüan, Emperor of Eastern Chin dynasty,
 5, 144
 Yüan, Emperor of Liang, *see* Hsiao Yi
 Yüan An, 51, 105
 Yüan Huang, critical theory of, 23
 Yüan Shun, 34–5, 188 n. 98
 Yüeh, Chou state, 148, 153, 196 n. 72
 Yüeh Ch'i, 191 n. 7
 'Yüeh ling', 173–4
 Yün-meng Park, 95, 130, 134, 150, 153
 von Zach, Erwin, 171, 180 n. 2